

OLAĞAN DEVRE XXVI. SALI

ALLAH'I ÖVMEME DAVET

¥ Ey Rab aç dudaklarımı

¶ Ve ağzım sana övgüler duyursun.

Nak. Gelin, kudretli Rab'bimiz Allah'a tapalım.

Davet Mezmuru:

Mezmunur 95 Allah'ı övmeye davet

"Gün bugündür" denildikçe birbirinizi her gün yüreklendirin. (Eb. 3, 13)

Gelin, Rab'be sevinçle haykıralım; *
Bizi kurtaran kayaya sevinç çığlıkları atalım,
Şükranla huzuruna çıkalım, *
O'na sevinç ilahileri yükseltelim!

Çünkü Rab ulu Allah'tır, *
Bütün ilahların üstünde ulu kraldır.
Yerin derinlikleri O'nun elindedir. *
Dağların dorukları da O'nun.

Deniz O'nundur, çünkü O yarattı, *
Karaya da O'nun elleri biçim verdi.
Gelin tapınalım, eğilelim. *
Bizi yaratan Rab'bin önünde diz çökelim.

Çünkü O Allah'ımızdır, †
Bizse O'nun otlağının halkı, *
Elinin altındaki koyunlarız.
Bugün sesini duyarsanız, *
Meriva'da, o gün çölde,
Massa'da olduğu gibi, *
Yüreklerinizi nasırlaştırmayın.

Yaptıklarımı görmelerine karşın, *
Atalarınız orada beni sınavıy denediler.
Kırk yıl o kuşaktan hep öğrendim, *
"Yüreği kötü yola sapan bir halktır" dedim,

"Yollarımı bilmiyorlar." †
Bu yüzden öfkeyle ant içtim: *
"Huzur diyarıma asla girmeyecekler!"

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.
-Ezelde olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar. Âmin.

Nak. Gelin, kudretli Rab'bimiz Allah'a tapalım.

Okumalar Övgü Duaları

✠ Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya;
✠ Ey Rabbim yardımına koş.
Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.
Ezelde olduğu gibi, şimdi, her zaman
ve ebediyete kadar. Âmin. Alleluya.

Övgüler Allah'ı Övmeye Davet ile başladıysa, yukardaki giriş kullanılmaz.

İLAHI

Ey kutsal Peder, dinle
yüce adını öven
müminlerin sesini,
Zincirlerimizi kes,
ıslah et yaraları,
suçlarımızı affet.
Ne olurduk biz sensiz!
günah derinliğinde
karanlıkta oturduk.
Her şeye kadir Kolun
Götürsün kurtuluşa,
Barışın limanına.
Şan, övgü Mesih İsa'ya,
Peder'le, Kutsal Ruh'la
çağlardan çağlara dek. Âmin.

1. Nak. Yolunu Rab'be bırak ve o eserini tamamlayacaktır.

MEZMUR 37 (36) Günahkârın ve dürüst olanın sonu.

Ne mutlu yumuşak huylu olanlara, çünkü onlar yeryüzünü miras alacaklar. (Mt. 5, 5)

I (1-11)

Kötülük edenlere kızıp üzülme, *
Suç işleyenlere özenme!
Çünkü onlar ot gibi hemen solacak, *

Yeşil bitki gibi kuruyup gidecek.

Sen Rab'be güven, iyilik yap, *
Ülkede otur, sadakatle çalış.
Rab'den zevk al, *
O senin içindeki istekleri yerine getirecektir.

Her şeyi Rab'be bırak, *
O'na güven, O gerekeni yapar.

O senin doğruluğunu ışık gibi, †
Hakkını öğle güneşi gibi *
Aydınlığa çıkarır.

Rab'bin önünde sakın dur, sabırla bekle; †
Kızıp üzülme işi yolunda olanlara, *
Kötü amaçlarına kavuşanlara.

Kızılmaktan kaçın, bırak öfkeyi, *
Üzülme, yalnız kötülüğe sürükler bu seni.

Çünkü kötülerin kökü kazınacak, †
Ama Rab'be umut bağlayanlar *
ülkeyi miras alacak.

Yakında kötünün sonu gelecek, *
Yerini arasan da bulunmayacak.
Ama alçakgönüllüler ülkeyi miras alacak, *
Derin bir huzurun zevkini tadacak.

1. Nak. Yolunu Rab'be bırak ve o eserini tamamlayacaktır.
2. Nak. Kötülükten uzak dur, iyi olanı yap. Rab doğru olanları destekler.

II (12-29)

Kötü insan doğru insana düzen kurar, *
Diş gıcırdatır.
Ama Rab kötüye güler, *
Çünkü bilir onun sonunun geldiğini.

Kılıç çektikötüler, yaylarını gerdi, †
Mazlumunu, yoksulu yıkmak, *
Doğru yolda olanları öldürmek için.

Ama kılıçları kendi yüreklerine saplanacak, *
Yayları kırılacak.-
Doğrunun azıcık varlığı, *
Pek çok kötünün servetinden iyidir.

Çünkü kötülerin gücü kırılacak, *
Ama doğrulara Rab destek olacak.
Rab yetkinlerin her gününü gözetir, *
Onların mirası sonsuza dek sürecek.

Kötü günde utanmayacaklar, *
Kıtlıkta karınları doyacak.

Ama kötüler yıkıma uğrayacak; †
Rab'bin düşmanları *
kır çiçekleri gibi kuruyup gidecek,

Duman gibi dağılıp yok olacak. *
Kötüler ödünç alır, geri vermez;
Doğrularsa cömertçe verir. *
Rab'bin kutsadığı insanlar ülkeyi miras alacak,

Lanetlediği insanların kökü kazınacak. †
Rab insana sağlam adım attırır, *
İnsanın yolundan hoşnut olursa.

Düşse bile yıkılmaz insan, *
Çünkü elinden tutan Rab'dir.

Gençtim, ömrüm tükendi, †
Ama hiç görmedim doğru insanın terk edildiğini, *
Soyunun ekmek dilendiğini.

O hep cömertçe ödünç verir, *
Soyu kutsanır.
Kötülükten kaç, iyilik yap; *
Sonsuz yaşama kavuşursun.

Çünkü Rab doğruyu sever, *
Sadık kullarını terk etmez.
Onlar sonsuza dek korunacak, *
Kötülerinse kökü kazınacak.

Doğrular ülkeyi miras alacak, *

Orada sonsuza dek yaşayacak.

2. Nak. Kötülükten uzak dur, iyi olanı yap. Rab doğru olanları destekler.

3. Nak. Allah'a umudunu bağla ve onun yolunu takip et.

III (30-40)

Doğrunun ağzından bilgelik akar, *

Dilinden adalet damlar.

Allah'ın yasası yüreğindedir, *

Ayakları kaymaz.

Kötü, doğruya pusu kurar, *

Onu öldürmeye çalışır.

Ama Rab onu kötünün eline düşürmez, *

Yargılanırken mahkûm etmez.

Rab'be umut bağla, O'nun yolunu tut, *

Ülkeyi miras almak üzere seni yükseltecektir.

Kötülerin kökünün *

kazındığını göreceksin.

Kötü ve acımasız adamı gördüm, †

İlk dikildiği toprakta yeşeren ağaç gibi *

Dal budak salıyordu;

Geçip gitti, yok oldu, *

Aradım, bulunmaz oldu.

Yetkin adamı gözle, doğru adama bak, *

Çünkü yarınlar barışseverindir.

Ama başkaldıranların hepsi yok olacak, *

Kötülerin kökü kazınacak.

Doğruların kurtuluşu Rab'den gelir, *

Sıkıntılı günde onlara kale olur.

Rab onlara yardım eder, kurtarır onları, †

Kötülerin elinden alıp özgür kılar, *

Çünkü kendisine sığınırlar.

3. Nak. Allah'a umudunu bağla ve onun yolunu takip et.

✠ Bana Bilgelik ve Bilgiyi öğret,
✠ Sözlerine Güveniyorum.

BİRİNCİ OKUMA

Aziz Pavlus'un Filipililere Mektubu'ndan

1, 27- 2,11

Mesih'e benzemek için teşvik

Ancak yaşayışınız Mesih'in Müjdesi'ne layık olsun. Öyle ki, gelip sizi görsem de gelmesem de sizinle ilgili haberleri, tek bir ruhta dimdik durduğunuzu, Müjde'de açıklanan inanç uğruna tek can halinde birlikte mücadele ettiğinizi,

size karşı olanlardan hiçbir şekilde yılmadığınızı duyayım. Böyle davranmanız onlara bir belirtidir - kendilerinin mahvolacağını, sizlerin ise kurtulacağını gösteren bir belirti. Bu da Allah'ın işidir. Çünkü Mesih uğruna size yalnız Mesih'e iman etmek değil, daha önce bende gördüğünüz ve hâlâ sürdürdüğümü duyduğunuz zorlu çabanın aynısını göstererek Mesih uğruna acı çekmek ayrıcalığı da verildi.

Böylece Mesih'ten gelen bir cesaret, sevgiden doğan bir teselli ve Ruh'la bir paydaşlık varsa, yürekten bir sevgi ve sevecenlik varsa, aynı düşüncede, sevgide, ruhta ve amaçta birleşerek sevincimi tamamlayın. Hiçbir şeyi bencil tutkularla ya da boş övünmeyle yapmayın. Her biriniz alçakgönüllülükle öbürünü kendinden üstün sayсын. Yalnız kendi yararını değil, başkalarının yararını da gözetсин. Mesih İsa'daki düşünce sizde de olsun.

Mesih, Allah özüne sahip olduğu halde,

Allah'a eşitliği

sımsıkı sarılacak bir hak saymadı.

Ama kul özünü alıp

insan benzeyişinde doğarak

ululuğunu bir yana bıraktı.

İnsan biçimi-ne bürünmüş olarak

ölüme, çarmıh üzerinde ölüme bile

boyun eğip kendini alçalttı.

Bunun için de Allah

O'nu pek çok yükseltti

ve O'na her adın üstünde olan adı bağışladı.

Öyle ki, İsa'nın adı anıldığında

gökteki, yerdeki

ve yeraltındakilerin hepsi diz çöksün

ve her dil, Baba Allah'ın yüceltilmesi için

İsa Mesih'in Rab olduğunu açıkça söylesin.

RESPONSORIUM

Bk. 1.Pe.2, 24; İbr.2, 14; İbr.12,1

✠ Mesih İsa, günahlarımızı çarmıhta kendi bedeninde yükledi. * ölüm gücüne sahip olanı, ölüm aracılığıyla etkisiz kıldı.

¶ imanımızın öncüsü ve tamamlayıcısı İsa kendisini bekleyen sevinç uğruna utancı hiçe sayıp çarmıhta ölüme katlandı * ölüm gücüne sahip olanı, ölüm aracılığıyla etkisiz kıldı.

İKİNCİ OKUMA

Şehit Episkopos Aziz Polikarpus'un Filipililere Mektubundan

(Capp. 6, 1-8; Funk, 1, 273-275)

Rahiplere çağrı: Mesih'i örnek alalım

Rahipler herkese karşı merhametli, bağışlayıcı olsun, yanılırları düzeltsinler, hastaları ziyaret etsinler, dulu, yetimi yüzüstü bırakmayarak, Allah ve insanlar huzurunda daima iyilik yapmaya özen göstereyin; hiddetten, taraf tutmadan, haksız yargıdan kesinlikle kaçınlar. Para sevdasından her ne pahasına olursa olsun uzak dursunlar, kötülüğe inanmada aceleci olmasınlar, yargıları acımasız olmasın, günah konusunda hepimizin kusuru olduğunu unutmasınlar.

Allah'a bizi bağışlaması için dua ediyorsak, biz de bağışlamalıyız, çünkü Allah'ımızın ve Rabbimizin gözleri önünde bulunuyoruz ve hepimiz Mesih'in mahkemesine çıkacağız, herkes yaptıklarının hesabını verecek. Bu nedenle O'na huşu ve saygı ile hizmet edelim, bizzat kendisinin emrettiği gibi, bize İncil'i müjdeleyen Havariler ve Rabbin geleceğini önceden bildiren Peygamberler gibi. İyiliğin ateşli yandaşları olalım, sürçmelere neden olacak davranışlardan, yalancı kardeşlerden ve Rabbin ismini sahte olarak taşıyarak, düşüncesiz kimseleri yanılmalardan kaçınalım.

Zira İsa Mesih'in vücut alarak geldiğini beyan etmeyen her kimse Mesih'e karşıdır, Çarmıha tanıklık etmeyen kimse Şeytana aittir. Allah sözlerini kendi öz dileklerine göre çarpıtan, dirilişin ve yargının olmadığını ileri süren Şeytanın ilk çocuğudur. O halde halk arasında var olan yanılırları ve yanlış doktrinleri terk edelim, başın-dan beri bize verilen öğretilere dönelim: ibadet edebilmek için yetingen olalım. Oruçta sebat edelim. Dualarımızda, herkesi gören Allah'tan bizi deneyime tabi tutmasını dileyelim, çünkü Rab şöyle der: Ruh istekli, ten ise zaafı malumdur.

O halde umudumuz ve adaletimizin teminatı olan İsa Mesih'e sıkı sıkıya bağlı kalalım, çünkü o bedeninde kusurlarımızı Çarmıh'ın ağacına taşıdı, hiçbir günah işlemeyen, hiçbir yalan söylemeyen O; ancak bizim için, Onda yaşamamız için her şeye tahammül etti. Biz de tahammülünü örnek edinelim ve O'nun uğruna acı çekersek, O'na şükredelim. Çünkü bize verdiği örnek budur ve biz buna inandık.

RESPONSORİUM

Bkz. Rom.12, 17; 2.Ko.6: 3 , Elç.24, 15-16

¥ Sadece insanların değil, Allah'ın da gözünde iyi olanı yapalım, kimseye tökezsebebi olmayalım.

* görevimiz kimse tarafından kötülenmesin.

¶ Allah'a umut bağladım.Bu nedenle ben gerek Allah, gerek insanlar önünde vicdanımı temiz tutmaya her zaman özen gösteriyorum,* görevimiz kimse tarafından kötülenmesin.

İncil: Luka 9, 51-56

Göge alınacağı gün yaklaşınca İsa, kararlı adımlarla Yerus alim'e doğru yola  ıktı. Kendi önünden haberciler gönderdi. Bunlar, kendisi için hazırlık yapmak üzere gidip Samiriyeliler'e ait bir köye girdiler Ama Samiriyeliler İsa'yı kabul etmediler.  nk  Yerus alim'e doğru gidiyordu. Öğrencilerden Yakup'la Yuhanna bunu görünce, "Rab, bunları yok etmek için bir buyrukla gökten ateş yağdırmamızı ister misin?" dediler. Ama İsa dönüp onları azarladı. Sonra başka bir köye gittiler.

DUA

Ya Rab, sevginle ve affetmekle insanlar sonsuz kudretini gösteren sen, nimetlerini devamlı üzerimize dağıt ki vadettiğin iyiliklere doğru yürüyerek ebedi hayatın mutluluğunu kazanabilelim. Bunu seninle ve Kutsal Ruh'la birlikte Şimdi ve ebediyen hükmeden Oğlun Rabbimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz.

Sabah  vg  Duaları

  Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya;
  Ey Rabbim yardımına koş.
Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a Şan ve Şeref olsun.
Ezelden olduğu gibi, Şimdi, her zaman
ve ebediyete kadar. Amin. Alleluya.

 vg ler Allah'ı övmeye Davet ile başladıysa, yukardaki giriş kullanılmaz.

İLAHİ

Gecenin gölgesi dağılıyor.
Ufukta yeni Şafak doğuyor.
Ruhumuz uyumla hep alkışlar
Nurların Allah'ını
İyilik Kaynağı yüce Peder,
Kutsal Ruh'la Oğlun topladığı
Kilise'ne bereketlerini
Hep cömertçe bağışla. Amin.

1. Nak. Ey Rab, ışığını ve gerçeğini gönder; onlar Kutsal Dağın için bana yol göstersinler.

MEZMUR 43 (42) Rab'bin tapınağını arzu etmek
Dünyaya ışık olarak geldim. (Yuhanna 12,46)

Hakkımı ara, ey Allah, *
Savun beni vefasız ulusa karşı,
Kurtar hileci, haksız insandan. *

Çünkü sen Allah'ım, kalemsin;

Neden beni reddettin? †
Niçin düşmanlarımın baskısı altında *
Yaslı gezeyim?

Gönder ışığını, gerçeğini, *
Yol göstereceğiz bana,

Senin kutsal dağına, konutuna götürsünler beni. †
O zaman Allah'ın sunağına, *
Neşe, sevinç kaynağım Allah'a gideceğim

Ve sana, ey Allah, Allah'ım benim, *
Lirle şükredeceğim.-
Neden üzgünsün, ey gönlüm, *
Neden içim huzursuz?

Allah'a umut bağla, †
Çünkü O'na yine övgüler sunacağım; *
O benim kurtarıcım ve Allah'ım'dır.

1. **Nak.** Ey Rab, ışığını ve gerçeğini gönder; onlar Kutsal Dağın için bana yol göstereceğiz.
2. **Nak.** Ya Rab, hayatımızın bütün günlerinde bizi kurtar.

EZGİ:Yeşaya 38,10-14.17-20

Ölmekte olan birinin endişesi ve iyileşirkenki sevinci.

Ölmüştüm, ama işte sonsuzluklar boyunca diriyim. Ölümün ve ölümler diyarının anahtarları bendedir. (Vahiy 1:17-18)

“Hayatımın baharında ölümler diyarının †
kapılarından geçip Ömrümün geri kalan yıllarından *
yoksun mu kalmalıyım?” demiştim,

“Yaşayanlar diyarında Rab'bi, *
evet, Rab'bi bir daha görmeyeceğim,
Bu dünyada yaşayanlar gibi *
insan yüzü görmeyeceğim bir daha.

Evim bir çoban çadırı gibi *
bozuldu, alındı elimden.

Dokumacı gibi dürdüm yaşamımı, *
Rab tezgahtan beni kesti,

Bir gün içinde sonumu getiriverdi. *
Sabırla bekledim sabaha kadar,
Rab bir aslan gibi kırdı bütün kemiklerimi, *
Bir gün içinde sonumu getiriverdi.

Kırlangıç gibi, turna gibi acı acı öttüm, †
Güvercin gibi inledim, *
gözlerim yoruldu yukarı bakmaktan.

Ya Rab, eziyet çekiyorum, *
Yardım et bana.
Çektiğim bunca acı *
esenlik bulmam içindi.

Beni sevdiğin için yıkım çukuruna †
düşmekten alıkoydun. *
Günahlarımı arkana attın.

Çünkü ölümler diyarı sana şükredemez, *
Ölüm övgüler sunmaz sana.
Ölüm çukuruna inenler *
senin sadakatine umut bağlayamaz.

Diriler, yalnız diriler *
Bugün benim yaptığım gibi sana şükreder;
Babalar senin sadakatini çocuklarına anlatır. *
Beni kurtaracak olan Rab'dir.

Ömrümüz boyunca O'nun tapınağında *
Telli çalgılarımızı çalacağız.

2. Nak. Ey Rab, yaşamımızın bütün günlerinde bizi kurtar.

3. Nak. Ya Rab, Siyon'da seni övmek gereklidir.

MEZMUR 65 (64)

Allah'ın cömertliği için Yaratıklarının sevinci.

Yaşayan Allah... Yine de kendini tanıksız bırakmadı. Size iyilik ediyor. Gökten yağmuryağdırıyor, çeşitli ürünleriyle mevsimleri düzenliyor, sizi yiyecekle doyurup yüreklerinizi sevinçle dolduruyor." (El. İşl. 14,15.17)

Ey Allah, Siyon'da seni övgü bekliyor, *
Yerine getirilecek sana adanan adaklar.
Ey sen, duaları işiten, *
Bütün insanlar sana gelecek.

Suçlarımızın altında ezildik, *
Ama sen isyanlarımızı bağışlarsın.
Ne mutlu avlularında otursun diye *
Seçip kendine yaklaştırdığın kişiye!

Evinin, kutsal tapınağının *
Nimetlerine doyacağız.

Ey bizi kurtaran Allah, †
Müthiş işler yaparak *
Zaferle yanıtlarsın bizi.

Sen yeryüzünün dört bucağında, *
Uzak denizlerdeki umudusun;

Kudret kuşanan, Gücüyle dağları kuran, †
Denizlerin kükremesini, Dalgaların gümbürtüsünü, *
Halkların kargaşasını yatıştıran sensin.

Dünyanın öbür ucunda yaşayanlar *
Korkuya kapılır senin belirtilerin karşısında,
Doğudan batıya kadar insanlara *
Sevinç çığlıkları attırırsın.

Toprağa bakar, çok verimli kılarırsın, *
Onu zenginliğe boğarsın.
Ey Allah, ırmakların suyla doludur, *
İnsanlara tahıl sağlarsın,

Çünkü sen toprağı şöyle hazırlarsın: †
Sabanın açtığı yarıkları bolca sular, *
Sırtlarını düzlersin.

Yağmurla toprağı yumuşatır, *
Ürünlerine bereket katarsın.
İyiliklerinle yılı taçlandırırısın, *
Arabalarının geçtiği yollardan bolluk akar,

Otlaklar yeşillenir, *
Tepeler sevince bürünür,

Çayırlar sürülerle bezenir, †
Vadiler ekinle örtünür, *

Sevinçten haykırır, ezgi söylerler.

3. Nak. Ya Rab, Siyon'da seni övmek gereklidir.

KISA OKUMA

1.Selanikliler 5,4-5

Ama kardeşler, siz karanlıkta değilsiniz ki, o gün sizi hırsız gibi yakalasin. Hepiniz ışıık çocukları, gündüz çocuklarısınız. Geceye ya da karanlığa ait değiliz.

KARŞILIKLI HAMDETME

✠ Ya Rab dinle sesimi: * ümit bağıyorum sözüne.

Ya Rab dinle sesimi: * ümit bağıyorum sözüne.

¶ Şafak beni, sana seslenirken bulur, * ümit bağıyorum sözüne.

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

Ya Rab dinle sesimi: * ümit bağıyorum sözüne.

Benediktus

Ey Rab, bizden nefret edenlerin hepsinin elinden kurtar bizi.

BENEDICTUS Zekeriya'nın İlahisi (Luka 1, 68-79)

İsrail'in Allah'ı Rab'be övgüler olsun! †

Çünkü halkının yardımına gelip *

Onları fidyeyle kurtardı.

Eski çağlardan beri *

Kutsal peygamberlerinin ağzından bildirdiği gibi,

Kulu Davut'un soyundan *

Bizim için güçlü bir kurtarıcı çıkardı;

Düşmanlarımızdan, †

Bizden nefret edenlerin hepsinin elinden *

Kurtuluşumuzu sağladı.

Böylece atalarımıza merhamet ederek *

Kutsal antlaşmasını anmış oldu.

Nitekim bizi düşmanlarımızın elinden kurtaracağına †

Ve ömrümüz boyunca *

Kendi önünde kutsallık ve doğruluk içinde,

Korkusuzca kendisine tapınmamızı sağlayacağına dair *

Atamız İbrahim'e ant içerek söz vermişti.

Sen de, ey çocuk, *

Yüceler Yücesi'nin peygamberi diye anılacaksın.
Rab'bin yollarını hazırlamak üzere *
Önünden gidecek .

Ve onun halkına, günahlarının bağışlanmasıyla*
Kurtulacaklarını bildireceksin. -
Çünkü Allah'ımızın yüreği *
Merhamet doludur.
Onun merhameti sayesinde, *
Yücelerden doğan Güneş,
Karanlıkta ve ölümün gölgesinde *
Yaşayanlara ışık saçmak

Ve ayaklarımızı esenlik yoluna yöneltmek üzere *
Yardımaımıza gelecektir.

Peder'e Oğul'a ve Kutsal Ruh'a*
Şan ve şeref olsun.
Ezelden olduğu gibi, *
Şimdi, her zaman ve ebediyete kadar. Âmin.

Benediktus

Ey Rab, bizden nefret edenlerin hepsinin elinden kurtar bizi.

YAKARMALAR

Dirilişiyle dünyamıza ışık ve yaşam veren Kurtarıcımızı yüceltelim. Ona alçakgönüllülikle dualarımızı sunalım:

Ey Rab, bize yollarında rehber ol.

Ey Rab, sabah duamızda dirilişini kutlarken

- şanın ümidi bu günümüzü aydınlatsın.

Dileklerimizi ve kararlarımızı kutsa,

- onları sana sunacağımız ilk sunular olarak kabul et.

Bugün senin sevginde gelişmemizi

- böylece eylemlerimizin herkesin yararına gerçekleşmesini sağla.

Işığımız insanların önünde parlansın

- bizlerde senin iyi işlerini görenler, göklerde oturan Pederimiz Allah'ı yüceltsin.

Göklerdeki Pederimiz.

DUA

Kutsal Peder, tüm insanları kurtuluşa yönelten, gerçek ışığımız olan Oğlunun önünde adalet ve barış yolunu hazırlayabilmemiz için, Kutsal Ruh'unun gücünü bize bağışla. Sen ebediyen yaşar ve hükmedersin. Âmin.

Sabah Övgüsü Ordinarium'da gösterildiği gibi bitirilir.

Gündüz Övgü Duaları

✠ Ey Allah'ım gel beni kurtarmaya;
✠ Ey Rabbim yardımına koş.
Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.
Ezelden olduğu gibi, şimdi, her zaman
ve ebediyete kadar. Âmin. Alleluya.

Öğleden Önce (Hora Tertia)

İLAHİ

İşte, yüce Kutsal Ruh,
Peder ve Oğul ile
Kalplere ışığını
Saçmaya geldiğin an.

Dilimiz ve kalbimiz,
Gücümüz, hayatımız
Her zaman ve her yerde
Sevgin ile tutuşsun.

Her zaman yaşayan sen,
Ey yüce, Kutsal Peder,
Oğlunla, Kutsal Ruh'la
Dualarımı dinle. Âmin.

Öğlen (Hora Sexta)

İLAHİ

Gün ışıkla doludur
Ve dünya görkeminde;
Işığın Yaradanı,
Taparız sana, Allah!

Günah'ın ve öfkenin
Alevlerini söndür;
Kalpleri aşkla doldur,
Barıştır bizi sana.

Her şeye kadir Peder,
Kabul et duamızı;
Kutsal Ruh'la Oğlun'da
Şükürler olsun sana. Âmin.

Öğleden Sonra (Hora Nona)

İLÂHÎ

Kudretli, yüce çoban,
Bize yolunu göster;
Bu kısa günden sonra
Görkeme bizi götür.

Ellerin eserinden
Kalbimiz seni tanır
Ve sevginin özlemi
Gittikçe bizde artar.

Yüzünün aydınlığı
Yüzümüze parlansın;
Ebedi ışığına
Hazırla ruhumuzu. Âmin.

1. Nak. Yeryüzünde hacı'yım, senin buyruklarına uyuyorum.

MEZMUR 119,49-56 (118)

VII (Zayin)

Kuluna verdiğin sözü anımsa, *
Bununla umut verdin bana.
Acı çektiğimde beni avutan budur, *
Sözün bana yaşam verir.

Çok eğlendiler küstahlar benimle, *
Yine de yasandan şaşmadım.
Geçmişte verdiğin hükümleri anımsayınca, *
Avundum, ya Rab.

Çileden çıkıyorum, *
Yasanı terk eden kötüler yüzünden.
Senin kurallarındır ezgilerimin konusu, *
Konuk olduğum bu dünyada.

Gece adını anarım, ya Rab, *
Yasana uyarım.
Tek yaptığım, *
Senin koşullarına uymak.

1. Nak. Yeryüzünde hacı'yım, senin buyruklarına uyuyorum.

2. Nak. Rab halkını geri getirecek ve evimize sevinç verecek.

MEZMUR 53 (52) Akılsızın düşünceleri

Çünkü herkes günah işledi ve Allah'ın yüceliğinden yoksun kaldı. Ama Allah'ın lütfuyla, karşılıksız olarak aklandılar. (Rom. 3, 23-24)

Akılsız içinden, "Allah yok!" der. †
İnsanlar bozuldu, iğrençlik aldı yürüdü, *
İyilik eden yok.

Allah göklerden bakar oldu insanlara, *
Akıllı, Allah'a yönelen biri var mı diye.
Hepsi saptı, Tümü yozlaştı, *
İyilik eden yok, Bir kişi bile!

Suç işleyenler görmüyor mu? †
Halkımı ekmek yer gibi yiyor, *
Allah'a yakarmıyorlar.

Ama korkulmayacak yerde korkacaklar, †
Çünkü Allah seni kuşatanların *
kemiklerini dağıtacak,

Onları reddettiği için *
hepsini utandıracak.
Keşke İsrail'in kurtuluşu *
Siyon'dan gelse!

Allah halkını *
eski gönencine kavuşturunca,
Yakup soyu sevinecek, *
İsrail halkı coşacak.

2. Nak. Rab halkını geri getirecek ve evimize sevinç verecek.

3. Nak. Allah benim yardımcımdır, O bana destek oldu.

MEZMUR 54, 1-6, 8-9 (53) Yardım çağrısı

Şimdi yüreğim sıkılıyor, ne diyeyim? 'Baba, beni bu saatten kurtar' mı diyeyim? Ama ben bu amaç için bu saate geldim. Baba, adını yücelt! (Yu. 12, 27-28)

Ey Allah, beni adınla kurtar, *

Gücünle akla beni!

Ey Allah, duamı dinle, *

Kulak ver ağzımdan çıkan sözlere.

Çünkü küstahlar bana saldırıyor, †
Zorbalar canımı almak istiyor, *
Allah'a aldırıyorlar.

İşte Allah benim yardımcımıdır, *
Tek desteğim Rab'dir.
Düşmanlarım yaptıkları kötülüğün *
cezasını bulsun,

Sadakatin uyarınca yok et onları. *
Ya Rab, sana gönülden bir kurban sunacağım,

Adına şükredeceğim, çünkü adın iyidir. †
Beni bütün sıkıntılardan kurtardın, *
Gözlerim düşmanlarımın yok oluşunu gördü.

3. Nak. Allah benim yardımcımıdır, O bana destek oldu.

Diğer saatlerde kullanılacak olan alternatif mezmurlar için s.

Öğleden Önce

KISA OKUMA

1.Korintliler 12, 4-6

Çeşitli ruhsal armağanlar vardır, ama Ruh birdir. Çeşitli görevler vardır, ama Rab birdir.
Çeşitli etkinlikler vardır, ama herkeste hepsini etkin kılan aynı Allah'tır.

✠ Kendisinden korkanlar için Rab'bin kurtarıışı yakındır,

☞ Onun şanı yeryüzünde parıldar.

DUA

Ebedi ve Her Şeye Kadir Allah, havarilerin üstüne, Paraklet Kutsal Ruh'u bu üçüncü saatte gönderdin. Sevginin yaşayan alevini bize de bahşet, böylece tüm insanlar önünde iyi tanıklık verebilelim. Bunu Rab'bimiz Mesih İsa'nın adına senden dileriz.

Öğle

KISA OKUMA

1.Korintliler 12,12-13

Beden bir olmakla birlikte birçok üyeden oluşur ve çok sayıdaki bu üyelerin hepsi tek bir beden oluşturur. Mesih de böyledir. İster Yahudi, ister Grek, ister köle, ister özgür olalım, hepimiz bir beden olmak üzere aynı Ruh'ta vaftiz edildik ve hepimizin aynı Ruh'tan içmesi sağlandı.

✠ Kutsal Peder, sevgin bizde uyanık kalsın,

☞ kusursuz birlik içinde sende yaşayalım.

DUA

Her Şeye Egemen Allah, tüm ulusları tek Kilise’de birleştirme isteğini Petrus’a açıkladı.
Bugünkü işlerimizi takdis et, böylece evrensel kurtuluşa götüren sevgi planına hizmet etsinler.
Bunu Rab’bimiz Mesih İsa’nın adına senden dileriz.

Öğleden Sonra

KISA OKUMA

1.Korintliler 12,24b, 25-26

Allah, değeri az olana daha çok değer vererek bedende birliği sağladı. Öyle ki, bedende ayrılık olmasın, üyeler birbirini eşit biçimde gözet sin. Bir üye acı çekerse, bütün üyeler birlikte acı çeker; bir üye yüceltilirse, bütün üyeler birlikte sevinir.

✠ Rab’bimiz Allah, bizleri tüm dünya uluslarından bir araya topladı.

✠ Onun kutsal adını övebilelim diye.

DUA

Ey Allah’ım, kurtuluş yolunu göstermek için meleğini Yüzbaşı Kornelyus’a gönderdin. Tüm insanların kurtuluşunda ortak çalışmayı bize bahşet, böylece sonunda yücelikte seninle Kilisende birleşebilelim. Rab’bimiz Mesih İsa’nın adına senden dileriz.Âmin.

Gündüz Övgüsü Ordinarium’da gösterildiği gibi bitirilir.

Akşam Övgü Duaları

✠ Ey Allah’ım gel beni kurtarmaya;

✠ Ey Rabbim yardımına koş.

Peder’e, Oğul’a ve Kutsal Ruh’a şan ve şeref olsun.

Ezelden olduğu gibi, şimdi, her zaman

ve ebediyete kadar. Âmin. Alleluya.

Övgüler Allah’ı Övmeye Davet ile başladıysa, yukardaki giriş kullanılmaz.

İLAHİ

Bu günün batışında,
ey Kutsal Baba, dinle
övgü ilahisini.

Güneşin doğuşunda,
bağında çalışmaya
çağırdın hepimizi.

Şimdi güneş batarken
çalışkan işçilere
cömertçe ödül ver,

Sükunet uzuvlara
Selamet gönüllere
Ruhlara huzur sağla.

Azizlerle birlikte

Sevincin teminatı

sönmeyen ışığı ver.

Peder'e, Oğul'a, Ruh'a

şan şeref zafer olsun.

çağlardan çağlara dek . Âmin.

1. Nak. Rab diyor: Hem Allah'a, hem paraya kulluk edemezsiniz.

MEZMUR 49 (48) Zenginliğin boşluğu.

I (1-13)

Zengin kişi Göklerin Egemenliği'ne zor girecek. (Mt. 19, 23)

Ey bütün halklar, dinleyin! *

Kulak verin hepiniz,

ey dünyada yaşayanlar, *

Halk çocukları, bey çocukları,

Zenginler, yoksullar! *

Bilgelik dökülecek ağızımdan,

Anlayış sağlayacak içimdeki düşünceler, †

Kulak vereceğim özdeyişlere, *

Lirle yorumlayacağım bilmecemi.

Niçin korkayım kötü günlerde *

Niyeti bozuk düşmanlarım çevremi sarınca?

Onlar varlıklarına güvenir, *

Büyük servetleriyle böbürlenirler.

Kimse kimsenin hayatının bedelini ödeyemez, *

Allah'a fidyeye veremez.

Çünkü hayatın fidyesi büyüktür, *

Kimse ödemeye yeltenmemeli.

Böyle olmasa, †

Sonsuza dek yaşar insan, *

Mezar yüzü görmez.

Kuşkusuz herkes biliyor bilgelere öldüğünü, *

Aptallarla budalaların yol olduğunu.

Mallarını başkalarına bırakıyorlar. †
Mezarları, sonsuza dek evleri, *
Kuşaklar boyu konutları olacak,

Topraklarına kendi adlarını verseler bile. †
Bütün gösterişine karşın geçicidir insan, *
Ölüp giden hayvanlar gibi.

1. Nak. Rab diyor: Hem Allah'a, hem paraya kulluk edemezsiniz.

2. Nak. Rab diyor: Kendinize gökte hazineler biriktirin.

II (14-21) İnsanın zenginliği, onu kurtarmaz.

Ey akılsız! Biriktirdiğin bu şeyler kime kalacak? Ne mutlu zenginliği Allah katında olan kişiye! (Bk. Lk. 12, 20.21)

Budalaların yolu, *
Onların sözünü onaylayanların sonu budur.
Sürü gibi ölümler diyarına sürülecekler, *
Ölüm güdecek onları.

Tan ağarınca doğrular onlara egemen olacak, †
Cesetleri çürüyecek, *
Ölümler diyarı onlara konut olacak.

Ama Allah beni †
Ölümler diyarının pençesinden kurtaracak *
Ve yanına alacak.

Korkma biri zenginleşirse, *
Evinin görkemi artarsa.
Çünkü ölünce hiçbir şey götüremez, *
Görkemi onunla mezara gitmez.

Yaşarken kendini mutlu saysa bile, †
Başarılı olunca övülse bile. *
Atalarının kuşağına katılacak,

Onlar ki asla ışık yüzü görmeyecekler. †
Bütün gösterişine karşın anlayışsızdır insan, *
Ölüp giden hayvanlar gibi.

2. Nak. Rab diyor: Kendinize gökte hazineler biriktirin.

3. Nak. Boğazlanmış Kuzu, çağlar boyunca sana şan, kudret ve şeref olsun!

EZGİ Vahiy 4,11- 5, 9, 10, 12 Kurtulanların ilahisi

Rab'bimiz ve Allah'ımız! *

Yüceliği, saygıyı, gücü almaya layıksın.

Çünkü her şeyi sen yarattın; *

Hepsi senin isteğinle yaratılıp var oldu.

Tomarı almaya, *

Mühürlerini açmaya layıksın!

Çünkü boğazlandın *

Ve kanınla her oymaktan, her dilden,

Her halktan, her ulustan *

İnsanları Allah'a satın aldın.

Onları Allah'ımızın hizmetinde †

Bir krallık haline getirdin, *

Kahinler yaptın.

Dünya üzerinde *

egemenlik sürecekler.

Boğazlanmış Kuzu *

Gücü, zenginliği, bilgeliği, kudreti,

Saygıyı, yüceliği, övgüyü *

Almaya layıktır.

3. Nak. Boğazlanmış Kuzu, çağlar boyunca sana şan, kudret ve şeref olsun!

KISA OKUMA

Romalılar 3,23-25a

Çünkü herkes günah işledi ve Allah'ın yüceliğinden yoksun kaldı. İnsanlar İsa Mesih'te olan kurtuluşla, Allah'ın lütfuyla, karşılıksız olarak aklanırlar. Allah Mesih'i, kanıyla günahları bağışlatan ve imanla benimsenen kurban olarak sundu.

KARŞILIKLI HAMDETME

¥ Ey Rab sevinçle doyacağım* senin huzurunda.

Ey Rab sevinçle doyacağım* senin huzurunda.

¶ Tükenmeyen bir bayram, * senin huzurunda.

Peder'e, Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

Ey Rab sevinçle doyacağım* senin huzurunda.

Magnifikat

Sevginin yüceliğini bize göster. Adın her şeye kadir ve kutsaldır.

MAGNIFICAT Luka 1,46-55

Canım Rab'bi yüceltir.

Ruhum Allah'ta sevinir.
Canım Rab'bi yüceltir; *
Ruhum, Kurtarıcım Allah sayesinde sevinçle coşar.

Çünkü O, sıradan biri olan kuluyla ilgilendi. *
İşte, bundan böyle bütün kuşaklar beni mutlu sayacak.

Çünkü Güçlü Olan, benim için büyük işler yaptı. *
O'nun adı kutsaldır.

Kuşaktan kuşağa*
kendisinden korkanlara merhamet eder.

Bileğiyle büyük işler yaptı; †
Gururluları yüreklerindeki kuruntularla *
darmadağın etti.

Hükümdarları tahtlarından indirdi, *
Sıradan insanları yükseltti.

Aç olanları iyiliklerle doyurdu, *
Zenginleri ise elleri boş çevirdi.

Atalarımıza söz verdiği gibi, *
İbrahim'e ve onun soyuna sonsuza dek

Merhamet etmeyi unutmayarak *
Kulu İsrail'in yardımına yetişti.

¥ Peder'e Oğul'a ve Kutsal Ruh'a şan ve şeref olsun.

¶ Ezelde olduğu gibi, şimdi, her zaman ve ebediyete kadar, Âmin

Magnifikat

Sevginin yüceliğini bize göster. Adın her şeye kadir ve kutsaldır.

YAKARMALAR

Ruhlarımızın çobanı ve koruyucusu olan, Kilisesini seven ve koruyan Mesih İsa'ya bu akşam övgülerinde birleşmiş olarak yalvaralım: Ey Rab halkını kurtar.

Ey Ebedi oban, episkoposumuzu (...)

- ve tüm kilisenin obanlarımı kuru.

Baskı altında olan ve zulüm gören kardeşlerimize merhametinle bak,

- onları çektikleri acılardan kurtar.

Dünyadaki tüm yoksulları gözet,

- kimsenin ekmeksiz, evsiz ve işsiz kalmasına müsaade etme.

Bilgeliğinle kanun koyucuları ve uygulayıcıları aydınlat,

- bilgelik ve adaletle işlerini yapsınlar.

Senin değerli kanınla kurtarılmış olan ve řu anda ölmüş olan kardeşlerimizin yardımına gel,

- onları ebedi düğün şölenine kabul et.

Göklerdeki Pederimiz,

adın yceltilsin,

hükümdarlığın gelsin,

göklerde olduğu gibi

yeryüzünde de senin iseğin olsun.

Günlük ekmeğimizi bugün de bize ver,

bize kötülük edenleri bağışladığımız gibi,

sen de bağışla suçlarımızı,

bizi günah işlemekten kuru

ve kötülükten kurtar.

DUA

Ey Allah'ım, gündüzler ve geceler senindir, Adaletin Güneşi kalplerimizde öyle bir parıldasın ki, sonunda, sonsuzlukta hüküm süren senin ışığına gelebilelim. Bunu Rabbimiz Mesih İsa'nın adına Sen'den dileriz.

Akşam vgs Ordinarium'da gösterildiği gibi bitirilir.